

merchandises courantes, telles que cotonnades, étoffes à robes et soieries qui, plus que toutes autres, sont sujettes à de nouvelles augmentations de prix.

L'échéance du 4 décembre a été bien rencontrée.

Aussitôt après le 1er Janvier, la China & Japan Silk Co Ltd offrira à des prix de jobs un grand nombre d'articles de fantaisie provenant du marché Japonais.

M. D. O. Legendre, représentant de MM. Alphonse Racine & Co avait été retenu chez lui par suite d'un accident. C'est avec plaisir que les nombreux clients de la maison ont reçu sa visite.

Nous attirons l'attention de nos lecteurs sur l'annonce de MM. Short & Co, Chambre 219, Board of Trade, Montréal chez qui ils trouveront un assortiment complet d'articles de fouritures provenant des plus grands fabricants d'Angleterre, de France et d'Allemagne ainsi que du Japon; dans ce dernier pays, MM. Short & Co ont un agent qui leur expédie continuellement les dernières nouveautés.

#### PERSONNEL

—M. J. H. Palmer, de la maison Debenham's Limited, a fait au mois de novembre un voyage d'affaires à Winnipeg.

—M. J. W. Brown, représentant MM. D. Morrice Sons & Co, vient de faire un voyage dans les Provinces Maritimes.

—M. J. M. Orkin, de MM. Chaleyser & Orkin, actuellement en Europe pour les besoins de son commerce, est attendu à Montréal dans la dernière semaine de décembre.

—M. R. G. Mathieu, représentant MM. Chaleyser & Orkin dans

le district du Nord, vient de terminer la première partie de son voyage de placements.

—M. J. H. Marchand, représentant Debenham's Limited est de retour à Montréal, après une tournée d'affaires dans les Cantons de l'Est.

—M. G. Tranquille, autrefois voyageur pour MM. Green-shields, vient d'être engagé en qualité de représentant par MM. L. Hirshson & Co.

—M. L. Harris, de MM. L. Hirshson & Co, partira au mois de janvier pour un voyage d'achats en Angleterre.

—M. James Kyle, de MM. Kyle, Cheesbrough & Co partira au mois de janvier pour un voyage d'achats en Europe.

—M. James Alexander, président de la S. F. McKinnon Co Ltd, vient de partir pour l'Europe pour y faire des achats en vue du commerce du printemps.

—M. F. J. Bernier, représentant de la maison C. X. Tranchemontagne, est de retour à Montréal, après avoir complété la première partie de son voyage de placement des marchandises pour le Printemps prochain. M. Bernier compte passer la saison des fêtes à Sainte-Marie de la Beauce, après quoi il repartira en tournée d'affaires dans les Cantons de l'Est.

—M. David Nadeau, voyageur de M. C. X. Tranchemontagne, est de retour à Montréal après avoir visité les principales villes de la Rive Sud du Saint Laurent.

—M. A. O. Morin est de retour à Montréal, après un voyage d'achats en Europe.

—M. W. Hurd, représentant MM. Reynier frères, a fait un voyage d'affaires à Toronto au commencement de Décembre.

—M. L. E. Charron qui, autrefois occupait un poste dans la maison Alphonse Racine & Co, vient de débiter comme voyageur, il a fait pour le compte de la même maison un excellent voyage d'affaires à Sorel, St-Hyacinthe et les districts avoisinants.

La Maison a pour principe de ne mettre en vente, même aux prix les plus réduits, que des marchandises de premier choix et de très bonne qualité



MOR PLESSIS

"Ayons un ardent amour pour les véritables intérêts de la Patrie."



LAFONTAINE

Affirmons nos droits."



CHAPLEAU

N'allons pas négliger nos avantages."

## PRINTEMPS 1906

Adressez-vous à notre Maison pour tous vos achats

et vous aurez découvert le chemin du Succès.

Nos voyageurs sont actuellement en route avec les plus hautes nouveautés pour le printemps 1906.

**Draperies Anglaises et Ecosaises**

**Tissus à Pardessus Unis et de Fantaisie.**

VOYEZ NOS

**Fournitures en tous genres pour Tailleurs.**

DEMANDEZ A VOIR NOS

**Vecunas, Cheviots et Serges Noirs:**

Notre Spécialité.

Cela vous paiera d'examiner nos marchandises sous le rapport de la Nouveauté, de la Variété, de la Qualité et des Prix, avant de donner vos commandes.

ATTENDEZ NOS VOYAGEURS OU, A LEUR DEFAUT, ECRIVEZ-NOUS:

**C. X. TRANCHEMONTAGNE**

315 Rue St-Paul, MONTREAL.

Une race doit être maîtresse des institutions qui reçoivent ses épargnes.

L'UNION FAIT LA FORCE



PAPINEAU

"Donnez la préférence aux Produits canadiens"



CARTIER

"Travaillons pour le maintien de nos institutions."



MERCIER

"Employons notre énergie à développer nos ressources."